

# Angrieng khupui

သုဋ္ဌေးကြီး ဦးခုံပိုး







A vang thoung y paloung py  
hawi khy, a hawi a sabawn thai  
ta angrieng khupui awn.

ရွာတစ်ရွာမှာ စိတ်ထားကောင်းပြီး လူများကို  
ကူညီတတ်တဲ့ သူဌေးကြီး ဦးခပွီးရှိတယ်။



Angrieng khupui eing thoung ci  
kalu sa a ra, a dyh py a dyh.

သုဋ္ဌေးကြီးဦးခပိုးတို့မိသားစုဟာ ညီညီညွတ်ညွတ်  
အလုပ်ကြိုးစားကြတယ်။



Co py awn mang khy a vang  
tieng i co tai y khai.

စပါးတွေအများကြီးရှိတော့ ရွာအပြင်က  
စပါးကျိမှာ စုသိမ်းထားတယ်။





Ca nie a lawn y ta a vang ci a py  
paqe pi.

တစ်နှစ်စာ စပါးမလုံလောက်တဲ့ရွာသားတွေကိုလည်း  
မျှဝေပေးတယ်။



Angrieng khupui eing y  
tahung maung ci awn khy ang tu  
hai a ngai by ly pa thau pi.

သူဌေးကြီးဦးခူပွီးအိမ်မှာ ကြေးဖလား၊ မောင်းတွေစုထားပြီး  
ရိုးရာဓလေ့ အသုံးလိုတဲ့အခါ အသုံးပြုခွင့်ပေးတယ်။



Angrieng ly ui, au, a ci hawi,  
si pui ang rai ci khawn mang.

သုဋ္ဌေးကြီးမှာ နွားနောက်နဲ့ ခွေး၊ ဝက်၊ ကြက်တွေလည်း  
အများကြီးမွေးထားတယ်။



Angveing ci a nawn hai a ta hawi  
naidi ci pa qai a ta a vang ung y  
carai py sa.

ခရီးသွားဧည့်သည်တွေနားနေဖို့၊ ကလေးတွေဆော့ကစားဖို့  
ရွာလယ်မှာဇရပ်ကြီးတစ်ဆောင် ဆောက်ပေးထားတယ်။





Angveing ang vo ci hawi a vang  
ci ca a ta theingthai kOUNg  
ci py ui.

ဧည့်သည်တွေနဲ့ ရွာသားများစားဖို့  
စားပင်များစိုက်ပျိုးထားတယ်။



Angveing ang vo ci a py bu ang  
kahawi y paco.

ဧည့်သည်တွေလာတဲ့အခါ ကောင်းမွန်စွာ  
ကျွေးမွေးပြုစုတတ်တယ်။



A vang ci hawi khumi bawi ci  
my ni tieng y a de, a yn py a yn.

ရွာသားများနဲ့ အခြားသူများက  
သူ့ကိုချစ်ခင်ပြီး အားကိုးကြပါတယ်။



ကနိဆေခူမီး စာပေနှင့်ယဉ်ကျေးမှုကော်မတီမှ ရေးသားပြုစုသည်။



**H&M FOUNDATION**

